

ZMLUVA O DIELO
uzatvorená v súlade s § 536 a nasl. Obchodného zákonníka
a
LICENCIA K POČÍTAČOVÉMU PROGRAMU
udelená podľa § 40 a nasl. autorského zákona

medzi

Ministerstvom kultúry Slovenskej republiky

sídlo: Nám. SNP 33, 813 31 Bratislava
zastúpené: Františkom TÓTHOM, minister
IČO: 165 182
Bankové spojenie: Štátna pokladnica
č. účtu: 7000071652/8180
oprávnení rokovať: vo veciach zmluvných –
vo veciach technických –
(ďalej len „objednávateľ“)

a

aSc Applied Software Consultants s.r.o.

sídlo: Svoradova 7, 811 03 Bratislava
OR Okresného súdu Bratislava I. odd. Sro, vložka č. 6007/B
zastúpená: Ing. Jánom GOTTWEISOM, konateľ
bankové spojenie: ČSOB Bratislava
č. účtu: 602 103 533/7500
IČO: 31 361 161
IČ DPH: SK2020301855
oprávnení rokovať: vo veciach zmluvných –
vo veciach technických –
(ďalej len „zhotoviteľ“)

Čl. I

PREDMET ZMLUVY

(1) Predmetom zmluvy zo strany zhotoviteľa je

- a) záväzok zhotoviť a dodať softvér informačného systému Automatizovaný zber a vyhodnocovanie údajov o návštevnosti kultúrnych zariadení – IS VISIT (ďalej len „SOFTVÉR“) (Čl. II ods. 1 písm. a) a b)),
- b) záväzok nainštalovať SOFTVÉR na počítačovej sieti podľa požiadavky objednávateľa vrátane záručnej údržby (Čl. II ods. 1 písm. c) a d)),
- c) záväzok zaškoliť personál objednávateľa pre obsluhu SOFTVÉRu vrátane zabezpečenia vlastnej účasti na komplexnom testovaní funkčnosti počas pilotnej prevádzky SOFTVÉRu (Čl. II ods. 1 písm. c)),
- d) licencia, ktorou zhotoviteľ udeľuje objednávateľovi súhlas na použitie SOFTVÉRu vrátane súhlasu udeliť sublicenciu a súhlasu s postúpením udelennej licencie (Čl. IV),
- e) záväzok zabezpečiť/vykonať aktualizáciu (upgrade) SOFTVÉRu počas piatich rokov od jeho inštalácie na počítačovej sieti objednávateľa (Čl. II ods. 1 písm. e)),
- f) prevod vlastníckeho práva k veci, prostredníctvom ktorej je SOFTVÉR vyjadrený vrátane sprievodnej dokumentácie (Čl. II ods. 1 písm. b)).

(2) Predmetom zmluvy zo strany objednávateľa je

- a) záväzok poskytnúť zhotoviteľovi potrebnú súčinnosť (Čl. III ods. 1),
- b) záväzok prevziať SOFTVÉR (Čl. III ods. 2),
- c) cena za plnenie podľa odseku 1 a platobné podmienky (Čl. VI).

(3) SOFTVÉR je ďalej špecifikovaný v prílohe č. 1 k tejto zmluve.

Čl. II ZÁVÄZOK ZHOTOVITEĽA

(1) Zhotoviteľ sa zaväzuje

- a) zhotovíť SOFTVÉR v prospech objednávateľa tak, aby mohol tvoriť súčasť jeho informačného systému a tak, aby nemal vady, ktoré by bránili jeho riadnemu využitiu, najmä aby nebol zaťažený nevysporiadanými autorskoprávnymi nárokmi,
- b) odovzdať/dodať SOFTVÉR zaznamenaný na trvalom nosiči (CD) vrátane sprievodnej dokumentácie objednávateľovi (do rúk osoby oprávnenej rokovať vo veciach technických); odovzdaním vecí prechádza vlastníckej právo k nej na objednávateľa,
- c) nainštalovať a uviesť do prevádzky SOFTVÉR na počítačovej sieti podľa požiadavky objednávateľa (osoby oprávnenej rokovať vo veciach technických); uvedenie do prevádzky zahŕňa komplexné testovanie funkčnosti SOFTVÉRu, jeho pilotnú prevádzku a zaškolenie objednávateľa,
- d) poskytnúť po uplatnení reklamácie objednávateľom v rámci záruky bezplatnú údržbu SOFTVÉRu počas dvoch rokov odo dňa jeho inštalácie na počítačovej sieti objednávateľa, najmä opravu väd SOFTVÉRu resp. úpravu aplikácie s výnimkou väd, ktoré vznikli neodbornou manipuláciou objednávateľa alebo jeho neodborným zásahom alebo zmenou sw prostredia, pre ktoré je produkt určený; reklamáciu vady plnenia predmetu zmluvy je kupujúci povinný uplatniť bezodkladne po zistení vady v písomnej forme potvrdenej oprávnenou osobou,
- e) aktualizáciu (upgrade) SOFTVÉRu pri zachovaní požadovaných technických parametrov, ak bola nefunkčnosť SOFTVÉRu spôsobená aktualizáciou (upgrade) operačného systému, bezpečnostného systému alebo iných systémov nevyhnutných na prevádzkovanie SOFTVÉRu, a to počas piatich rokov odo dňa jeho inštalácie na počítačovej sieti objednávateľa.

(2) Ak zhotoviteľ odovzdá SOFTVÉR s neodstrániteľnými nedostatkami brániacimi jeho riadnemu použitiu alebo s nedostatkami, ktoré v primeranej lehote neodstráni, čím spôsobil objednávateľovi škodu, je povinný ju uhradiť v plnom rozsahu.

Čl. III ZÁVÄZOK OBJEDNÁVATEĽA

(1) Objednávateľ sa zaväzuje poskytnúť zhotoviteľovi pri plnení záväzkov súčinnosť, ktorú na ich riadne splnenie možno dôvodne požadovať; objednávateľ sa najmä zaväzuje poskytnúť zhotoviteľovi vzorky vstupných dát (demo dáta) potrebných na testovanie funkčnosti inštalovaného/implementovaného SOFTVÉRu.

(2) Objednávateľ sa ďalej zaväzuje prevziať SOFTVÉR v dohodnutom termíne prostredníctvom osôb oprávnených rokovať vo veciach technických; o prevzatí/odovzdaní SOFTVÉRu spíšu zmluvné strany Preberací protokol, ktorý obe zmluvné strany podpíšu.

Čl. IV LICENCIA

(1) Zhotoviteľ týmto poskytuje objednávateľovi nevýhradnú licenciu ku SOFTVÉRu na inštaláciu najviac na jednom serveri (jednom serverovom pracovisku), ktorý umožňuje sieťovú prevádzku SOFTVÉRu, a na tieto použitia:

- a) vyhotovenie rozmnoženín SOFTVÉRu na CD na účely archivácie databázy údajov prevádzkovej na základe tohto SOFTVÉRu,
- b) prístupňovanie SOFTVÉRu verejnosti.

(2) Licenciu podľa odseku 1 zhotoviteľ udeľuje objednávateľovi na obdobie celého trvania autorskoprávnej ochrany SOFTVÉRu, na teritórium celý svet a na neobmedzený počet rozmnoženín.

(3) Zhotoviteľ zároveň udeľuje objednávateľovi súhlas na

- a) udelenie sublicencie v rozsahu udelenej licencie (odseky 1 a 2),
- b) postúpenie licencie tretej osobe.

(4) Použitie SOFTVÉRu alebo jeho časti nad rámec uvedený v odsekoch 1 až 3 podlieha osobitnej písomnej dohode so zhotoviteľom. O úkonoch podľa odseku 3 bude objednávateľ bezodkladne informovať zhotoviteľa.

ČI. V ČAS PLNENIA

(1) Zhotoviteľ začne s prácami na zhotovení a následnej inštalácii SOFTVÉRu do piatich pracovných dní odo dňa platnosti tejto zmluvy.

(2) Zhotoviteľ ukončí pilotnú prevádzku SOFTVÉRu vrátane komplexného testovania jeho funkčnosti a zaškolenia objednávateľa do 20 dní odo dňa nainštalovania SOFTVÉRu na počítačovej sieti objednávateľa.

(3) Zhotoviteľ odovzdá SOFTVÉR do 30 dní odo dňa platnosti tejto zmluvy.

(4) Ak objednávateľ neposkytne súčinnosť podľa ČI. III ods. 1, termíny podľa odsekov 1 až 3 sa primerane posúvajú.

ČI. VI CENA A PLATOBNÉ PODMIENKY

(1) Cena podľa ČI. I ods. 2 písm. c) je dohodnutá vrátane DPH ako cena pevná a konečná a je stanovená v zmysle zákona č. 18/1996 Z. z. o cenách v znení neskorších predpisov; dohodnutá cena je primeraná, nepresahuje ekonomicky oprávnené náklady a zohľadňuje oprávnený zisk zhotoviteľa.

(2) Cena podľa odseku 1 zahŕňa okrem kalkulovaných položiek podľa prílohy č. 2 tejto zmluvy aj odmenu za udelenú licenciu (ČI. IV) a za prevod vlastníckeho práva k veci – trvalý nosič (CD), na ktorom je SOFTVÉR zaznamenaný a sprievodnej dokumentácie (ČI. II ods. 1 písm. b)), a číni sumu 233.750,- Sk bez DPH (slovom: dvestotridsaťtritisícosemstopäťdesiat slovenských korún); cena s DPH je 278.162,50 Sk (slovom: dvestosedemdesiatosemtisícstošesťdesiatdva slovenských korún a 50 halierov).

(3) Sumu podľa odseku 2 uhradí objednávateľ jednorazovo na uvedený účet zhotoviteľa až po odovzdaní veci – trvalý nosič (CD), na ktorom je SOFTVÉR zaznamenaný, a to na základe zhotoviteľom vystavenej faktúry do 21 dní od dátumu jej vystavenia. V prípade zrušenia alebo odstúpenia od zmluvy z dôvodov na strane objednávateľa, bude predávajúcim vyfakturovaná rozpracovanosť v percente podľa dohody zmluvných strán.

ČI. VII ĎALŠIE DOJEDNANIA

(1) Zmluvné strany sa dohodli, že v prípade nedodržania času plnenia podľa ČI. V, môže objednávateľ uplatniť u zhotoviteľa pokutu z omeškania vo výške 0,05% z ceny za každý deň omeškania.

(2) Zhotoviteľ vyhlasuje, že autorské práva k SOFTVÉRu sú vysporiadané a že disponuje majetkovými autorskými právami k nemu. Objávateľ nie je oprávnený dodaný SOFTVÉR akýmkoľvek spôsobom meniť, rozmnožovať, dekompilovať, technicky reverzovať alebo inak upravovať, ak sa tak deje nad rámec udelenej licencie (ČI. IV) alebo nad rámec výnimiek podľa príslušných ustanovení autorského zákona (napr. § 35 a 36 zákona č. 618/2003 Z. z. o autorskom práve a právach súvisiacich s autorským právom (autorský zákon)). Zhotoviteľ ďalej vyhlasuje, že SOFTVÉR nie je zaťažovaný inými právami tretích osôb, ktoré by bránili jeho riadnemu použitiu, ani inými vadami.

(3) Akúkoľvek modifikáciu SOFTVÉRU alebo doplnenie súboru príkazov a inštrukcií, ktoré tvoria SOFTVÉR, je možné vykonať len na základe písomného dodatku k tejto zmluve.

(4) Zhotoviteľ sa nad rámec ČI. II zaväzuje poskytovať softvérovú podporu SOFTVÉRu podľa servisnej zmluvy počas troch rokov po odovzdaní/dodaní SOFTVÉRu objednávateľovi.

Čl. VIII TRVANIE ZMLUVY A JEJ SKONČENIE

(1) Zmluvný vzťah založený touto zmluvou končí:

- a) zo zákonných dôvodov,
- b) uplynutím účinnosti zmluvy podľa povahy záväzku,
- c) vzájomnou písomnou dohodou,
- d) jednostranným odstúpením od zmluvy alebo
- e) jednostrannou výpoveďou.

(2) Ukončiť zmluvný vzťah podľa odseku 1 písm. c) možno kedykoľvek s tým, že sa v písomnej dohode uvedie, na koho podnet sa takáto dohoda uzatvára a dôvod jej uzatvorenia.

(3) Ukončiť zmluvný vzťah podľa odseku 1 písm. d) možno v prípade zvlášť hrubého porušenia povinností ustanovených v tejto zmluve; zvlášť hrubým porušením sa rozumie porušenie povinnosti jednej zmluvnej strany, pri ktorom nie je možné spravodlivo požadovať od druhej zmluvnej strany, aby pokračovala v plnení podľa tejto zmluvy, a to so zreteľom na jej obsah a účel.

(4) Objednávateľ môže ukončiť zmluvný vzťah podľa odseku 1 písm. d) najmä, ak má odovzdaný SOFTVÉR nedostatky, ktoré bránia jeho riadnemu použitiu podľa tejto zmluvy. Ak sú nedostatky SOFTVÉRu odstrániteľné, môže objednávateľ od zmluvy odstúpiť len vtedy, ak ich zhotoviteľ neodstránil v primeranej lehote, ktorú na tento účel určil objednávateľ s ohľadom na všetky okolnosti, za ktorých je táto zmluva uzatvorená.

(5) Zhotoviteľ môže ukončiť zmluvný vzťah podľa odseku 1 písm. d) najmä, ak by objednávateľ použil SOFTVÉR nad rámec udelenej licencie (Čl. IV).

(6) Účinnosť ukončenia zmluvného vzťahu podľa odseku 1 písm. d) nastane dňom nasledujúcim po doručení oznámenia o odstúpení druhej zmluvnej strane.

(7) Ukončiť zmluvný vzťah podľa odseku 1 písm. e) možno kedykoľvek s jednoročnou výpovednou lehotou. Výpovedná lehota začne plynúť prvým dňom mesiaca nasledujúceho po doručení písomnej výpovede druhej zmluvnej strane.

Čl. IX ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA

(1) Zmluvné strany sa dohodli, že ustanovenia tejto zmluvy a práva a povinnosti z nej vyplývajúce sa riadia všeobecne záväznými právnymi predpismi Slovenskej republiky. Právne skutočnosti neupravené touto zmluvou sa riadia príslušnými ustanoveniami autorského zákona a tam, kde to nie je možné, ustanoveniami Obchodného zákonníka alebo iného všeobecne záväzného právneho predpisu platného v Slovenskej republike.

(2) V prípade zmeny všeobecne záväzných právnych predpisov budú príslušné ustanovenia tejto zmluvy, pokiaľ to bude nutné, uvedené do súladu a ostatné zmluvné ustanovenia zostanú v platnosti. Neplatnosť niektorého z ustanovení zmluvy nemá za následok neplatnosť celej zmluvy.

(3) Zmluvné strany sa zaväzujú, že všetky spory z tejto zmluvy budú riešiť predovšetkým zmiernou formou.

(4) Všetky zmeny a doplnenia tejto zmluvy sa uskutočnia po vzájomnej dohode formou písomných číslovaných a signovaných dodatkov.

(5) Zmluvné strany vyhlasujú, že sú si vedomé toho, že v prípade ich zániku prechádzajú práva a povinnosti vyplývajúce z tejto zmluvy na ich právnych nástupcov, ak to nie je inak vylúčené.

(6) Zmluvné strany vyhlasujú, že ich spôsobilosť a voľnosť uzatvoriť túto zmluvu, ako aj spôsobilosť právnickým právnom úkonom nie je žiadnym spôsobom obmedzená alebo vylúčená a zároveň vyhlasujú, že sa oboznámili s obsahom tejto zmluvy a na znak súhlasu ju podpisujú.

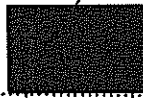
(7) Súčasťou tejto zmluvy sú prílohy č. 1 a č. 2.

(8) Táto zmluva je vyhotovená v šiestich rovnopisoch, štyri pre objednávateľa a dva pre zhotoviteľa.

(9) Táto zmluva nadobúda platnosť a účinnosť dňom podpísania oboma zmluvnými stranami.

V Bratislave^{23.12}2005

Za objednávateľa:



František TÓTH
minister

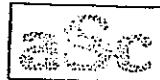


Za zhotoviteľa: /



Ing. Ján GOTTWEIS

konateľ
Applied Software
Consultants s.r.o.



Svoradova 7, 811 03 Bratislava

príloha č.1

Predmetom zmluvy je: **Automatizovaný zber a vyhodnocovanie údajov o návštevnosti zariadení v rezorte kultúry – IS VISIT**

Analýza požiadaviek a potrieb cieľových skupín, konzultácie:

Komplexný systém na prezentáciu a sledovanie podujatí organizovaných zariadeniami v zriaďovateľskej pôsobnosti Ministerstva kultúry a organizácií v grantových programoch – festivaloch, koncertoch, konferenciách a iných spoločensko-kultúrnych podujatiach. Organizácie zapojené do systému budú povinné v určenom čase pred a po uskutočnení podujatia naplňať systém dátami podľa zadania MK SR alebo príslušnej grantovej zmluvy. Výstupom pre odborné zložky MK je sledovanie návštevnosti a plnenia zmluvných záväzkov usporiadateľov. Zámerom je:

- umožniť Ministerstvu kultúry sledovanie a vyhodnotenie návštevnosti podujatí podporovaných MK usporiadaných priamoriadenými organizáciami (PO) a grantovými programami MK. Zároveň umožniť sledovať plnenie povinných zmluvných činností usporiadateľov,
- umožniť usporiadateľom informovať a prezentovať na oficiálnych stránkach MK svoje podujatie a vykonať zmluvne činnosti (zadanie podujatia, vyhodnotenie návštevnosti, záverečná sprava) podľa zmluvy s MK,
- umožniť verejnosti a médiám jednoduchým a jednoduchým spôsobom prístup k informáciám o podujatiach podporovaných MK. Informácia obsahuje podľa druhu podujatia miesto, čas, popis, písomnú a fotografickú dokumentáciu, vyhodnotenie podujatia.

Typy podujatí - tento zoznam nemusí byť konečný: festival (hudobný, filmový, divadelný), divadlo, koncert, detské predstavenia, súťaže a prehliadky, spoločensko-zábavné podujatia, športovo-rekreačné podujatia, výstava, konferencia, sympóziu, seminár.

Vypracovať návrh systému, ktorý bude dostupný v internetovom prostredí:

Internetové používateľské prostredie, poskytovanie dát, zber a začleňovanie dát objektu na tenkom klientovi typu MS IE, zobrazenie rôznych druhov dát – textové, databázové, obrázky, riadenie prístupových práv,

Zabezpečiť tvorbu aplikácie, ktorá bude monitorovať návštevnosť

Systém eviduje pred uskutočnením podujatia (pozvánka):

- názov podujatia
- autora
- cena lístka pre dospelých, žiakov, zľavnený
- stručný popis
- miesto konania ak je odlišné od sídla usporiadateľa
- termín (odkedy – dokedy),
- fotodokumentáciu podujatia

Po ukončení podujatia:

- zadať návštevnosť - počet návštevníkov jednotlivých predstavení (dni),
- voliteľne fotodokumentáciu predstavenia

Evidencia usporiadateľov:

Názov, skratka, ICO, ulica, číslo, smer. č., mesto, kontaktná osoba, telefón, fax, e-mail, www adresa, informačný text o usporiadateľovi.

Zabezpečiť vytvorenie tlačových šablón, štatistických grafov

Tabuľka návštevnosti - mesačná návštevnosť - počet návštevníkov na jednotlivé obdobie alebo daného usporiadateľa,

Komplexné štatistiky:

- denné, týždenné, mesačné, ročné štatistiky - počet návštevníkov podujatia alebo usporiadateľa za určené časové obdobie,
- výberové kritériá – deň, týždeň, mesiac, rok, názov usporiadateľa.

Zabezpečiť inštalčné práce

Prostredie pre inštaláciu : WWW Server MK SR, OP Linux, My SQL, PHP 4 alebo 5.

Vypracovanie dokumentácie:

Vypracovanie základného manuálu, konečnej dokumentácie.

Testovacia, pilotná prevádzka, monitoring počas jedného mesiaca

Začlenenie súčasných zdrojov dát alebo konverzia: zoznam priamoriadených organizácii, zoznamy podujatí PO, zoznam grantových podujatí vedený na MK.

Školenie používateľov

Školenie používateľov z prostredia MK SR, školenie používateľov počas pilotnej prevádzky, školenie zastupcov používateľov všetkých priamoriadených organizácii MK SR.

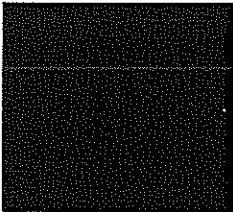


Ing. Jan Gottweis

na č. 2

**Automatizovaný zber a vyhodnocovanie údajov o návštevnosti zariadení v rezorte kultúry – IS VISIT
Kalkulácia ceny (Čl. VI ods. 2 zmluvy)**

Analýza požiadaviek a potrieb cieľových skupín, konzultácie kódovanie 8 hod. x 550 Sk/hod. analýza 40 hod. x 650 Sk/hod. koordinácia 6 hod. x 950 Sk/hod.	36 100,00 Sk
Návrh systému, grafika (80x 550 Sk/hod. + 12x 650 Sk/hod. + 4x 950 Sk/hod.)	55 600,00 Sk
Tvorba aplikácie, programovanie, licencia (88x 550 Sk/hod. + 8x 650 Sk/hod. + 6x 950 Sk/hod.)	59 300,00 Sk
Šablóny tlačí, štatistických grafov (50x 550 Sk/hod. + 8x 650 Sk/hod. + 2x 950 Sk/hod.)	34 600,00 Sk
Inštalčné práce (8x 550 Sk/hod. + 0 x 650 Sk/hod. + 4x 950 Sk/hod.)	8 200,00 Sk
Dokumentácia, základný manuál, konečná dokumentácia (8x 550 Sk/hod. + 16x 650 Sk/hod. + 2x 950 Sk/hod.)	16 700,00 Sk
Testovacia, pilotná prevádzka, monitoring počas jedného mesiaca (16x 550 Sk/hod. + 2x 650 Sk/hod. + 5x 950 Sk/hod.)	14 850,00 Sk
Školenie používateľov (10x 650 Sk/hod. + 2x 950 Sk/hod.)	8 400,00 Sk
Spolu bez DPH	233 750,00 Sk
SPOLU s DPH	278 162,50 Sk


Ján Gottweis
aSc Applied Software Consultants s.r.o.